

**AL CONSOLATO GENERALE D'ITALIA A HOUSTON**

**MODULO DI RICHIESTA TRASCRIZIONE DI CERTIFICATO DI DIVORZIO**  
**(Form to request the registration of the Divorce Decree)**

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_  
(The undersigned)  
nato/a a \_\_\_\_\_ Prov. (\_\_\_\_\_) Stato \_\_\_\_\_  
(born in) (province) (State)  
il \_\_\_\_\_ residente all'indirizzo \_\_\_\_\_  
(on) (gg/mm/aaaa – dd/mm/yyyy) (resident at the address)  
Cittá \_\_\_\_\_ Stato \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_  
(city) (State) (ZIP)  
Telefono \_\_\_\_\_ email \_\_\_\_\_  
(telephone) (email)

**DICHIARA**  
**(Declares)**

di non avere contratto altro matrimonio (\*) / that was not married before (\*)

**CHIEDE**  
**(request)**

**LA TRASCRIZIONE DEL CERTIFICATO DI DIVORZIO**

presso il Comune italiano di \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_  
(the registration of the divorce decree in the Italian Municipality of) (province)  
luogo del divorzio (cittá) \_\_\_\_\_ Contea \_\_\_\_\_  
(place of divorce) (city) (County)  
Stato \_\_\_\_\_ data del divorzio \_\_\_\_\_  
(State) (date of divorce)

A tale scopo fornisce le seguenti informazioni:  
(Therefore provides the following information:)

**DATI DELL'EX CONIUGE**  
(spouse's information)

Nome / Name \_\_\_\_\_  
Cognome / Last Name \_\_\_\_\_  
Luogo di nascita / Place of birth \_\_\_\_\_  
Data di nascita / Date of birth \_\_\_\_\_  
Cittadinanza / Citizenship \_\_\_\_\_

*Il sottoscritto dichiara di aver preso visione dell'informativa sulla protezione dei dati personali riguardante i servizi consolari, ai sensi del Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati (UE) 2016/679 – I, the undersigned, hereby declare that I understood the information about the protection of PII (personal identifiable information) with the reference to consular services, in accordance with the General Rules on Data Protection (EU) 2016/679.*

*Dichiara, sotto la propria responsabilità, che quanto sopra scritto risponde a verità e di essere a conoscenza delle conseguenze penali previste nel caso di mendaci e false dichiarazioni (art. 76 del D.P.R. 28 dicembre 2000, nr. 455) – I declare, under penalty of perjury, that the above stated facts are true and that I am aware of the criminal penalties against who make misleading or false statements (art. 76 of Presidential Decree 455/2000).*

Data / Date \_\_\_\_\_ Firma / Signature \_\_\_\_\_

**(\*) IN CASO CONTRARIO DICHIARARE IN QUESTA PARTE DEL MODULO:  
IF NOT, DECLARE IN THIS PART OF THE FORM:**

**LUOGO E DATA DEL PRECEDENTE MATRIMONIO / UNIONE CIVILE E COMUNE ITALIANO DI TRASCRIZIONE SE AVVENUTO ALL'ESTERO;** PLACE AND DATE OF THE PREVIOUS WEDDING / CIVIL UNION AND ITALIAN TOWN OF TRANSCRIPTION IF OCCURRED ABROAD;

---

---

---

Data / *Date* \_\_\_\_\_ Firma / *Signature* \_\_\_\_\_

**LUOGO E DATA DEL DIVORZIO DAL PRECEDENTE MATRIMONIO ED IL TRIBUNALE (SE OTTENUTO ALL'ESTERO INDICARE SE TALE SENTENZA SIA STATA DELIBERATA OVVERO TRASCRISSA IN ITALIA;** PLACE AND DATE OF THE DIVORCE FROM THE PREVIOUS MARRIAGE / CIVILE UNION AND THE COURT (IF OBTAINED ABROAD INDICATE WHETHER THIS JUDGMENT WAS DELIBERATED OR TRANSCRIBED IN ITALY;

---

---

---

Data / *Date* \_\_\_\_\_ Firma / *Signature* \_\_\_\_\_

**DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DELL'ATTO DI NOTORIETA'**  
**SUBSTITUTE DECLARATION OF THE NOTORIAL DEED**

(resa in carta libera ai sensi dell'art. 47 del D.P.R. 445/2000 non soggetta ad autenticazione di firma) / (made on unstamped paper pursuant to art. 47 of the Presidential Decree 445/2000 not subject to signature authentication)

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_

(The undersigned)

nato/a a \_\_\_\_\_ Prov. (\_\_\_\_\_) Stato \_\_\_\_\_  
(born in) (province) (State)

il \_\_\_\_\_ residente all'indirizzo \_\_\_\_\_  
(on) (gg/mm/aaaa – dd/mm/yyyy) (resident at the address)

Cittá \_\_\_\_\_ Stato \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_  
(city) (State) (ZIP)

Telefono \_\_\_\_\_ email \_\_\_\_\_  
(telephone) (email)

Titolare del passaporto nr. \_\_\_\_\_ rilasciato da \_\_\_\_\_  
(Passport holder nr.) (issued by)

\_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_ con validitá fino al \_\_\_\_\_  
(on) (valid until)

**DICHIARA**  
**(Declares)**

- 1) Che la sentenza di divorzio non è contraria ad altra sentenza pronunciata da un giudice italiano passa in giudicato; *(That the divorce sentence is not contrary to another sentence pronounced by an Italian judge becomes final)*
- 2) Che non pende un processo davanti ad un giudice italiano per il medesimo oggetto e fra le stesse parti, che abbia avuto inizio prima del processo straniero. *(That a trial is not pending before an Italian judge for the same object and between the same parties, which began before the foreign trial)*

Data / Date \_\_\_\_\_ Firma / Signature \_\_\_\_\_